Wednesday, 5 October 2022

HA Commences Influenza Vaccination Programme

Public hospitals and out-patient clinics of the Hospital Authority (HA) will start providing seasonal influenza vaccination in phases to eligible persons from coming Thursday (October 6) to dovetail with the Government Vaccination Programme 2022/23.

The seasonal influenza vaccination programme this year will be carried out in three phases. In the first phase, the HA will provide influenza vaccination to eligible patients of public hospitals and out-patient clinics (see Annex I). Eligible patients may visit the public hospitals and out-patient clinics under the HA for seasonal influenza vaccination.

Eligible patients with regular follow-up at specialist out-patient clinics (SOPCs) and general out-patient clinics (GOPCs) are advised to receive vaccination at the time of their scheduled follow-up appointments after the commencement of the programme. Patients whose follow-up appointment dates fall outside the vaccination period can visit or contact the respective clinics for necessary arrangements.

The second phase will commence on October 24 to cover the vaccination of community elderly people aged 65 or above at GOPCs (see Annex II). Poultry workers, pig farmers and people who are involved in poultry culling operations or the pig-slaughtering industry, as referred by relevant government departments, can also receive seasonal influenza vaccination in selected GOPCs under the third phase of the programme starting from October 31.

According to the suggestions made by the Centre for Health Protection, COVID-19 vaccines can be administered at the same time with other vaccines, including seasonal influenza vaccines. GOPCs will provide both COVID-19 and influenza vaccination for eligible groups while medical staff will offer advice based on their vaccination records.

The Chief Infection Control Officer of the HA, Dr Raymond Lai, appealed to members of the public to receive early vaccination to enhance immunity against influenza. He said, "The local seasonal influenza activity has been staying at low levels since February 2020 and hence the population immune response level against influenza is low. We are concerned that the risk of influenza transmission may increase this winter, leading to potential cocirculation of influenza and COVID-19, with additional burdens on vulnerable populations and health systems. Foreign studies have shown that co-infection of

COVID-19 and influenza increases morbidity and mortality. Members of the public are suggested to be vaccinated against influenza at their earliest convenience. Those who have not yet completed COVID-19 vaccination should also be vaccinated as early as possible."

The seasonal vaccines and COVID-19 vaccines are safe and reliable. Protection through seasonal influenza vaccination will develop in about two to four weeks after inoculation and last for at least six months. It is usually well tolerated apart from occasional soreness or swelling at the injection site. Some people may have fever, muscle and joint pain, and tiredness after vaccination. The signs will usually subside in one or two days. Anyone with influenza symptoms, fever or severe illness should defer vaccination until they have recovered.

Members of the public can enquire about the details of this year's seasonal influenza vaccination programme at the respective SOPCs or GOPCs they are attending, or make enquiries on the HA hotline 2300 6555 during office hours or visit the following website: www.ha.org.hk/goto/gvp202223/en/.

* * * * *



2022/2023



醫管局網頁

季節唯流感防疫注射計劃

Seasonal Influenza Vaccination Programme

由 2022年10月6日起,醫院管理局 (醫管局) 會分階段為以下合資格人士於轄下醫院、專科或普通科門診* (不包括夜間、星期日及公眾假期門診) 提供季節性流感防疫注射。有關人士請於接種疫苗時出示疫苗注射記錄店、有關部門發出的證明文件及身份證明文件。

The Hospital Authority (HA) will provide seasonal influenza vaccination to the following eligible groups of people at hospitals, specialist or general out-patient clinics* (excluding Evening, Sundays' or Public Holidays' clinics) under the HA by phases starting from 60ctober 2022. Eligible persons must present Government Vaccination Record Card, valid documents issued by relevant departments and identity document when receiving the vaccination.

在知情同意下,新冠疫苗可與其他疫苗(包括減活疫苗)同時接種」,或在接種其他疫苗之前或之後的任何時間接種。

COVID-19 vaccines can be co-administered with lor at any time before or after, any other vaccines including live attenuated vaccines under informed consent.

有高風險情況或需要長期服用亞士匹林的兒科門診病人 Boodistrie outpotients with high rick conditions or on long term conirin theren

Paediatric outpatients with high risk conditions or on long term aspirin therapy

65歲或以上,在專科或普通科門診求診的長者

(1957年或以前出生人士:於2022年10月6日開始。1958年或以前出生人士:於2023年1月1日開始)

Non-institutionalised elders aged 65 years or above followed up in public clinics (Persons born in 1957 or before: starting from 6 October 2022. Persons born in 1958 or before: starting from 1 January 2023)

在醫管局轄下門診求診的智障人士

Persons with intellectual disability followed up in public clinics

在醫管局轄下門診求診的領取傷殘津貼人士

Persons receiving Disability Allowance followed up in public clinics

下列領取綜援或持有效醫療費用減免證明書人士:

- 在醫管局轄下診所接受產前檢查之孕婦
- 有高風險情況人士
- 50歲或以上人士

(1972年或以前出生人士:於2022年10月6日開始。1973年或以前出生人士:2023年1月1日開始)

 12歲至49歲,正領取標準金額類別為「殘疾程度達100%」 或「需要經常護理」的人士(在接種當日須符合年齡)

Comprehensive Social Security Assistance (CSSA) recipients or holders of Valid Certificate for Waiver of Medical Charges under the following categories:

- Pregnant women with antenatal appointments in public clinics
- Persons with high risk conditions
- Persons aged 50 years or above (Persons born in 1972 or before: starting from 6 October 2022. Persons born in 1973 or before: starting from 1 January 2023)
- Persons aged between 12 and 49 years receiving standard rate of "100% disabled" or "requiring constant attendance" (Need to be within the age group on the vaccination day)

Starting from 開始 OCTOBER 10月

65歲或以上人士

(於普通科門診接受防疫注射)

(1957年或以前出生人士:於2022年10月24日開始。1958年或以前出生人士:於2023年1月1日開始)

Community living elders aged 65 years or above

(Receive vaccination at general out-patient clinics)

(Persons born in 1957 or before: starting from 24 October 2022. Persons born in 1958 or before: starting from 1 January 2023)

Starting from 開始 OCTOBER 10月

Starting from 開始

OCTOBER 10月

從事飼養及屠宰家禽或豬隻行業人士

(會透過內部安排到醫管局轄下的選定診所接受防疫注射)

Poultry workers, pig farmers and people involved in poultry culling operation or pig-slaughtering industry

(Vaccination at HA selected clinics will be arranged by respective organisation)

* 已啟動成為2019冠狀病毒病確診個案指定診所及暫時停止服務的普通科門診診所除外,詳細資料請瀏覽醫管局網頁。 Excluding general out-patient clinics activated as Designated Clinics for COVID-19 confirmed cases and those with temporary service suspension due to COVID-19 situation, please visit the HA website for more information.

有關服務安排之詳情,可向各診所查詢,或致電醫管局熱線 For more information, please contact the individual clinics, or call the HA Enquiry Hotline at

2300 6555

List of General Outpatient Clinics under Hospital Authority for Government Vaccination Programme

Clusters	District	GOPC Clinics	Address	Tel
HKE	Eastern	Anne Black General Out-patient Clinic	1/F, 140 Tsat Tse Mui Road, North Point	2561 6161
HKE	Eastern	Chai Wan General Out-patient Clinic	G/F, 1 Hong Man Street, Chai Wan	2556 0261
HKE	Eastern	Sai Wan Ho General Out-patient Clinic	1/F, 28 Tai Hong Street, Sai Wan Ho	3620 3314
НКЕ	Eastern	Shau Kei Wan Jockey Club General Out-patient Clinic	1/F, 8 Chai Wan Road, Shau Kei Wan	2560 0211
НКЕ	Islands	North Lamma General Out-patient Clinic	G/F, 100 Main Street, Yung Shue Wan, Lamma Island	2982 0213
HKE	Islands	Peng Chau General Out-patient Clinic	G/F, 1A Shing Ka Road, Peng Chau	2983 1110
НКЕ	Islands	Sok Kwu Wan General Out-patient Clinic	G/F, 1 Second Street, Sok Kwu Wan, Lamma Island	2982 8350
НКЕ	Islands	St. John Hospital GOPC	1/F, Out-patient Department Block, St. John Hospital, Cheung Chau Hospital Road, Tung Wan, Cheung Chau	2986 2100
НКЕ	Wanchai	Tung Wah Eastern Hopital GOPD	G/F, Main Block, Tung Wah Eastern Hospital, 19 Eastern Hospital Road, Causeway Bay, HK	2162 6022 2162 6023
НКЕ	Wanchai	Violet Peel General Out-patient Clinic	LG, Tang Shiu Kin Hospital, Community Ambulatory Care Centre, 282 Queen's Road East, Wanchai	3553 3116
HKW	Southern	Aberdeen Jockey Club General Outpatient Clinic	10 Aberdeen Reservoir Road, Aberdeen	2555 0381 2555 0382
HKW	Southern	Ap Lei Chau General Out-patient Clinic	161 Ap Lei Chau Main Street, Ap Lei Chau	2518 5610
HKW	Central & Western	Sai Ying Pun Jockey Club General Out-patient Clinic	134 Queen's Road West, Sai Ying Pun, Hong Kong	2859 8203
HKW	Central & Western	Tung Wah Hospital GOPC	G/F, Hawkins Wing, Tung Wah Hospital, 12 Po Yan Street, Sheung Wan, HK	2589 8518
KC	Kowloon City	Central Kowloon Health Centre (Vaccination service available from 7 Oct 2022 onwards)	147A Argyle Street, Kowloon	2762 1456
KC	Kowloon City	Hung Hom Clinic	22 Station Lane, Hung Hom	2353 3811 2353 3812
KC	Kowloon City	Lee Kee Memorial Dispensary (Vaccination service available from 7 Oct 2022 onwards)	99 Carpenter Road, Kowloon City	2382 1096

Clusters	District	GOPC Clinics	Address	Tel
KC	Kowloon City	Shun Tak Fraternal Association Leung Kau Kui Clinic	2/F, Tokwawan Market & Government Offices Building, 165 Ma Tau Wai Road, Kowloon City	2715 9538
KC	Wong Tai Sin	East Kowloon General Out-patient Clinic	160 Hammer Hill Road, Diamond Hill, Kowloon	2320 4240
KC	Wong Tai Sin	Hong Kong Buddhist Hospital GOPC	LG, Block A, Hong Kong Buddhist Hospital, 10 Heng Lam Street, Lok Fu, Kln	2339 6117
KC	Wong Tai Sin	Our Lady of Maryknoll Hospital Family Medicine Clinic	G/F, Out-patient Block, Our Lady of Maryknoll Hospital, 118 Shatin Pass Road, Wong Tai Sin, Kln	2354 2267
KC	Wong Tai Sin	Wang Tau Hom Jockey Club General Out-patient Clinic	200 Junction Road, Wang Tau Hom, Kln	3143 7100
KC	Wong Tai Sin	Wu York Yu General Out-patient Clinic	55 Sheung Fung Street, Tsz Wan Shan, Kln	2325 5221
KC	Yau Tsim Mong	Kwong Wah Hospital GOPD	1/F, TWGHs Tsui Tsin Tong Outpatient Building, Kwong Wah Hospital, 25 Waterloo Road, Kln	3517 2981
KC	Yau Tsim Mong	Li Po Chun General Out-patient Clinic	22 Arran Street, Mongkok, Kln	2393 8161
КС	Yau Tsim Mong	Yau Ma Tei Jockey Club General Outpatient Clinic	1/F, 145 Battery Street, Yau Ma Tei	2272 2400
KE	Kwun Tong	Kwun Tong Community Health Centre	UG/F, 60 Hip Wo Street, Kwun Tong	2389 0331
KE	Kwun Tong	Lam Tin Polyclinic General Outpatient Clinic	G/F, 99 Kai Tin Road, Lam Tin	2346 2853
KE	Kwun Tong	Ngau Tau Kok Jockey Club General Out-patient Clinic	G/F, 60 Ting On Street, Ngau Tau Kok	3518 7710
KE	Kwun Tong	Shun Lee General Out-patient Clinic	G/F, Lee Foo House, Shun Lee Estate	2343 0247
KE	Sai Kung	Mona Fong General Out-patient Clinic	G/F, 23 Man Nin Street, Sai Kung	2792 2601
KE	Sai Kung	Tseung Kwan O (Po Ning Road) General Out-patient Clinic	G/F, 28 Po Ning Road, Tseung Kwan O	2191 1083
KE	Sai Kung	Tseung Kwan O Jockey Club General Out-patient Clinic	G/F, 99 Po Lam Road North, Tseung Kwan O	2701 9922

Clusters	District	GOPC Clinics	Address	Tel
KW			G/F & 1/F, Mui Wo Government Offices,	2984 2080
	Islands	Mui Wo General Out-patient Clinic	2 Ngan Kwong Wan Road, Mui Wo,	
			Lantau Island	
KW	Islands	Tai O Jockey Club General Out-patient	G/F, 103 Shek Tsai Po Street, Tai O,	2985 7236
		Clinic	Lantau Island	
VW.	Islands	North Lantau Community Health	3/F, North Lantau Hospital, 8 Chung Yan	3467 7374
KW		Centre	Road, Tung Chung, Lantau	
KW	Kwai	Ha Kwai Chung General Out-patient	77 Lai Cho Road, Kwai Chung	3651 5411
IX VV	Tsing	Clinic	77 Lai Cho Road, Kwai Chung	
KW	Kwai	Mrs Wu York Yu General Out-patient	310 Wo Yi Hop Road, Lei Muk Shue,	2401 0124
IXVV	Tsing	Clinic	Kwai Chung	
KW	Kwai	North Kwai Chung General Out-patient	125 Tai Pak Tin Street, Kwai Chung, N.T.	2418 8501
IXVV	Tsing	Clinic	125 Tai Lak Tili Street, Kwai Chang, N. I.	2410 0301
KW	Kwai	Tsing Yi Cheung Hong General Out-	3/F, Cheung Hong Commercial Complex,	2719 8130
IXVV	Tsing	patient Clinic	Cheung Hong Estate, Tsing Yi. N.T.	
KW	Kwai	Tsing Yi Town General Out-patient	21 Tsing Luk Street, Tsing Yi, N.T.	2434 6205
17.44	Tsing	Clinic	21 13mg Euk Street, 13mg 11,14.1.	2737 0203
	Sham Shui Po	i Caritas Medical Centre Family Medicine Clinic	G/F, Wai Ming Block, Caritas Medical	3408 7001
KW			Centre, 111 Wing Hong Street,	
			Shamshuipo, Kln	
KW	Sham Shui	Cheung Sha Wan Jockey Club General	2 Kwong Lee Road, Cheung Sha Wan	2387 8211
	Po	Out-patient Clinic		
KW	Sham Shui	Nam Shan General Out-patient Clinic	G/F, Nam Yiu House, Nam Shan Estate,	2779 5688
	Po		Kln	
KW	Sham Shui	Shek Kip Mei General Out-patient Clinic	2 Berwick Street, Shek Kip Mei, Kln	2788 3023
	Po			
KW	Sham Shui	West Kowloon General Out-patient	G/F, Cheung Sha Wan Government	2150 7200
	Po	Clinic	Offices, 303 Cheung Sha Wan Road, Kln	
KW	Tsuen Wan	Lady Trench General Out-patient Clinic	213 Sha Tsui Road, Tsuen Wan, N.T.	2614 4789
		Yan Chai Hospital General Practice	3/F, Block C, Yan Chai Hospital, 7-11 Yan	2417 8825
KW	Tsuen Wan	Clinic	Chai Street, Tsuen Wan, NT	
NTE	North District	Fanling Family Medicine Centre	1/F, Fanling Health Centre, 2 Pik Fung	2639 4601
			Road, Fanling	
NTE	North	Shek Wu Hui Jockey Club General	G/F, 108-130 Jockey Club Road, Shek Wu	2670 0211
	District	Out-patient Clinic	Hui, Sheung Shui	
NTE	Sha Tin	Ma On Shan Family Medicine Centre	G/F, 609 Sai Sha Road, Ma On Shan	2644 5521

Clusters	District	GOPC Clinics	Address	Tel
NTE	Sha Tin	Sha Tin (Tai Wai) General Out-patient	G/F, 2 Man Lai Road, Tai Wai, Sha Tin	2691 1618
		Clinic		
NTE	Tai Po	Tai Po Jockey Club General Out-	G/F, 37 Ting Kok Road, Tai Po	2664 2039
		patient Clinic		
NTE	Tai Po	Wong Siu Ching Family Medicine	G/F, 1 Po Wu Lane, Tai Po	2658 9182
IVIL		Centre		
NTW	Tuen Mun	Tuen Mun Clinic	G/F, 11 Tsing Yin Street, San Hui, Tuen	2452 9111
111 11		Tuen Mun Chine	Mun	
NTW	Tuen Mun	Tuen Mun Wu Hong Clinic	1/F, 2 Wu Hong Street, Tuen Mun	2458 3788
NTW	Tuen Mun	Yan Oi General Out-patient Clinic	G/F, 6 Tuen Lee Street, Tuen Mun	2404 3700
NTW	Yuen Long	Madam Yung Fung Shee Health Centre	G/F, 26 Sai Ching Street, Yuen Long	2443 8400
NTW	Yuen Long	Yuen Long Jockey Club Health Centre	G/F, 269 Castle Peak Road, Yuen Long	2443 8511
NTW	Yuen Long	Tin Shui Wai Health Centre (Tin Shui	G/F, 3 Tin Shui Road, Tin Shui Wai	2448 5511
		Road)		